



Comunicado No.

Contacto:
USDA Office of Communications 202-720-4623
Jorge Comas (202) 720-5192 (Español)

El Secretario de Agricultura Vilsack Anuncia el ‘People’s Gardens’ en Cada Estado

WASHINGTON, 4 de junio de 2010 – El Secretario de Agricultura Tom Vilsack anunció hoy que el ‘People’s Gardens’ existe en todos los 50 estados, dos territorios de los Estados Unidos y otros tres países. Esto es un progreso significativo para la iniciativa del ‘People’s Gardens’ desde que el Secretario inauguró el jardín en la oficinas principales del USDA en Washington, D.C. el año pasado .

“El año pasado, tomé la decisión de viciblemente recordarles a todos que la jardinería es el frente y el centro de lo que hacemos en el USDA,” dijo el Secretario Vilsack. “El tener un ‘People’s Garden’ en cada estado es un logro tremendo y es solo un ejemplo de la dedicación y compromiso de todos los empleados del USDA en colaboración con sus comunidades. Pero las ideas que llevaron a establecer el ‘People’s Garden’ no comenzaron en Washington – y nosotros continuaremos en asegurar que la iniciativa sea adoptada y mejorada en nuestras comunidades a través del país.”

Para lograr este objetivo, el Secretario retó a todos los empleados a crear un ‘People’s Garden’ en el edificio del USDA o en sus comunidades. El USDA está trabajando con cientos de organizaciones a nivel local y la mayor parte de estos asociados son beneficiarios de los alimentos que son cosechados en estos jardines. El año pasado, con solo 124 ‘People’s Gardens’, el USDA donó sobre 34,000 libras de productos a organizaciones benéficas locales.

El USDA está envuelto en la construcción de estos jardines, muchos de los cuales son mantenidos a través de la colaboración de múltiples agencias con sus comunidades. El lugar de estos numerosos ‘People’s Gardens’ se pueden ver vía el mapa público en el Web en www.pubinfo.usda.gov/garden. Puede obtener información adicional sobre cada jardín pulsando en los marcadores del mapa.

El USDA está también colaborando con la Primera Dama Michelle Obama para enfatizar la conexión entre jardinería y un estilo de vida saludable. Un componente clave es educando a los jóvenes a través de los jardines. Las iniciativas del ‘White House Kitchen Garden’ y el ‘People’s Garden’ son herramientas importantes para educar a los niños sobre comidas saludables y estilos de vida activos. Estos jardines también enfatizan el servicio a la comunidad

y trabajo cívico mediante la donación de vegetales frescos y saludables cosechados localmente a despensas locales de alimentos.

El año pasado, el ‘People’s Garden’ en Washington, D.C. fue develado y abierto al público como un exposición para demostrar lo que USDA hace cada día. Hoy, el ‘People’s Gardens’ está demostrando a través del país las conexión que podemos hacer al proveer alimentos nutritivos, a la vez que protegemos los campos donde se cosechan los alimentos, sirviendo a nuestras comunidades y ayudando a aquellos en necesidad. Estos jardines proveen oportunidades educacionales para los niños y adultos sobre nutrición y sostenibilidad como también enseñarle a las generaciones jóvenes sobre la agricultura y alimentos frescos.

Cada ‘People’s Garden’ varia en tamaño y tipo, pero todos tienen un proposito en común – ayudar la comunidad donde se encuentran y el ambiente.

Un ‘People’s Garden’ tiene que tener los siguientes tres componentes:

1. Beneficiar tu comunidad: Los jardines benefician las comunidades en diferentes maneras. Estos pueden crear espacio para tiempo libre o recreación que el público puede utilizar, proveer una cosecha para un banco local de alimentos o refugio, ofrecer un área amigable para la vida silvestre o un jardín de lluvia para absorber aguas de escorrentías y proteger el suelo de erosión.
2. Ser colaborativo: El jardín tiene que ser colaborativo entre voluntarios, vecinos u organizaciones de la comunidad. Asociaciones locales pueden llevar a cabo la misión del ‘People’s Garden.’
3. Incorporar prácticas sostenibles: El jardín debe incluir prácticas de jardinería que abrigan, mantienen y protegen el ambiente como:
 - Capturar agua de lluvia en barriles de lluvia
 - Composta y estiércol
 - Siembra de especies nativas
 - Motivar a insectos beneficiosos que se alimentan de plagas destructivas

Información adicional sobre la iniciativa de los ‘People’s Garden’ puede encontrarla en www.usda.gov/peoplesgarden o siga la información actualizada en twitter.com/peoplesgarden. La información se encuentra disponible también en el USDA Facebook en www.facebook.com/USDA, las fotos se encuentran disponibles en www.flickr.com/photos/usdagov. Los blogs de los jardineros del ‘People’s Garden’ se encuentran disponibles cada viernes en www.usda.gov/blog/usda.

#

El Departamento de Agricultura de los Estados Unidos (USDA) es un proveedor de servicios, empleador y prestamista que ofrece igualdad de oportunidades para todos. Para radicar una queja por discriminación, escriba a: USDA, Director, Office of Civil Rights, 1400 Independence Ave., SW, Washington, DC 20250-9410, o llame al (800) 795-3272 o al (202) 720-6382 para las personas con discapacidad auditiva.